

# アジア経済法令ニュース No.16-32

添付法令資料 1：モロッコにおける摂政院の組織に関する 1970 年 10 月 3 日付勅令

第 1-70-191 号（目次）

添付法令資料 2：韓国不動産投資会社法（目次）

添付法令資料 3：モンゴル国の政府に関する 1993 年 5 月 6 日付モンゴル国法律（目次）

添付法令資料 4：天然ガスの割当及び利用並びに価格の決定についての規定及び  
手続に関する 2016 年 2 月 24 日付インドネシア共和国エネルギー  
及び鉱産資源大臣規定 No.6（目次）

添付法令資料 5：計画及び投資領域における行政違反処罰について定めるベトナム政府の  
議定（目次）

添付法令資料 6：決済及び決済システムに関するカザフスタン共和国法律（目次）

弁護士法人 瓜生・糸賀法律事務所

2016 年 8 月 12 日（金）

## 第 1 日本国 主要新法令及び改正法令

- 1 税関に係る事項における協力及び相互行政支援に関する日本国政府とノルウェー王国政府との間の協定の署名及び効力発生に関する件（外務省告示第 320 号）  
16.08.09 公布／16.09.14 発効
- 2 太平洋気候変動センター建設計画のための贈与に関する日本国政府とサモア独立国政府との間の書簡の交換に関する件（外務省告示第 321 号）  
16.08.09 公布
- 3 種苗法第 18 条第 1 項の規定に基づき品種登録した件（農林水産省告示第 1530 号）  
16.08.09 公布
- 4 円借款の支出期間の延長に関する日本国政府とインドネシア共和国政府との間の口上書の交換に関する件（外務省告示第 322 号、第 323 号）  
16.08.10 公布
- 5 人材育成奨学計画のための贈与に関する日本国政府とウズベキスタン共和国政府との間の書簡の交換に関する件（外務省告示第 324 号）  
16.08.10 公布
- 6 人材育成奨学計画（三年型）のための贈与に関する日本国政府とウズベキスタン共和国政府との間の書簡の交換に関する件（外務省告示第 325 号）  
16.08.10 公布
- 7 人材育成奨学計画のための贈与に関する日本国政府とキルギス共和国政府との間の書簡の交換に関する件（外務省告示第 326 号）  
16.08.12 公布

## 第2-1 中国 主要新法令及び改正法令

- 1 特許費用収受軽減弁法  
(專利收費減繳辦法)  
16.07.27 發布 財政部並びに國家發展及び改革委員會 財稅[2016]78 号/  
16.09.01 施行
- 2 入国水生動物検査・検疫監督・管理弁法  
(進境水生動物檢驗檢疫監督管理辦法)  
16.08.01 發布 國家品質監督檢查檢疫總局 質檢總局令第 183 号/16.09.01  
施行
- 3 國家地質パーク規畫編成技術要求  
(國家地質公園規畫編制技術要求)  
16.07.25 發布 國土資源部/同日施行
- 4 一部の規則及び文書についてこれらを廢止することに関する科學技術部の決定  
(科技部關於對部分規章和文件予以廢止的決定)  
16.06.23 發布 科學技術部 科學技術部令第 17 号/同日施行
- 5 住民身分証使用管理の規範化に関する公告  
(關於規范居民身份證使用管理的公告)  
16.07.15 發布 公安部、工業及び情報化部並びに國家發展及び改革委員會  
/同日施行

## 第2-2 中国會計・稅務法令

- 1 關於擴大內銷選擇性征收關稅政策試點的通知  
16.08.01 發布 財政部、稅關總署及び國家稅務總局 財關稅[2016]40 号/  
16.09.01 施行

## 第2-3 中国金融 (Banking, Securities & Insurance) 法令

掲載すべき法令は、ありません。

## 第3 ロシア

- 1 競争の保護に関するロシア連邦法律及び個別のロシア連邦法規への変更の導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.264-FZ  
公布の日から施行
- 2 個別のロシア連邦法規への変更の導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.359-FZ
- 3 執行手続に関するロシア連邦法律への変更の導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.274-FZ
- 4 個別のロシア連邦法規への変更の導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.340-FZ
- 5 水中生物資源の捕獲 (漁獲) 割当量の配分の完全化に関して漁業及び水中生物資源の保護に関するロシア連邦法律並びに個別のロシア連邦法規へ変更を

- 導入することに関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.349-FZ  
一部を除き、公布の日から施行
- 6 ロシア連邦刑法典第 230 条及びロシア連邦刑事訴訟法典への変更導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.329-FZ  
公布の日から施行
- 7 犯罪の実行における被疑者及び被告人の勾留に関するロシア連邦法律第 18 条への変更の導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.299-FZ
- 8 合理的期間における裁判手続に対する権利又は合理的期間における裁判文書の執行に対する権利の侵害に対する補償に関するロシア連邦法律第 3 条及びロシア連邦行政訴訟手続法典への変更の導入に関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.303-FZ  
公布の日から施行
- 9 協力に関する裁判前協定の締結の際の裁判手続の完全化に係る問題に関してロシア連邦刑事訴訟法典へ変更を導入することに関する 2016 年 7 月 3 日付ロシア連邦法律 No.322-FZ
- 10 その余の最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

#### 第 4 ベトナム

掲載すべき法令は、ありません。

#### 第 5 韓国

- 1 ベンチャー企業育成に関する特別措置法施行令一部改正令（案）立法予告  
16.08.08 公布 中小企業庁公告第 2016-280 号
- 2 食品安全基本法施行令一部改正令  
16.08.09 公布 大統領令第 27443 号／同日施行
- 3 租税特例制限法施行規則一部改正令  
16.08.09 公布 企画財政部令第 569 号／16.08.13 施行
- 4 道路交通法施行令一部改正令（案）立法予告  
16.08.09 公布 警察庁公告第 2016-26 号
- 5 食品衛生法施行令一部改正令（案）立法予告  
16.08.10 公布 食品医薬品安全処公告第 2016-297 号
- 6 化粧品法施行規則一部改正令（案）立法予告  
16.08.11 公布 食品医薬品安全処公告第 2016-298 号
- 7 電気工事業法施行令一部改正令（案）立法予告  
16.08.11 公布 産業通商資源部公告第 2016-415 号
- 8 薬事法施行規則一部改正令（案）立法予告  
16.08.11 公布 保健福祉部公告第 2016-523 号

#### 第 6 台湾

- 1 修正「機械設備器具安全標準」  
16.08.05 公布 労働部 勞職授字第 10502026292 號／同日施行

- 2 依據「水污染防治法」第 21 條第 2 項及「廢（污）水處理專責單位或人員設置及管理辦法」第 10 條第 2 項規定，事業或污水下水道系統申請核定設置廢（污）水處理專責人員，除經直轄市、縣（市）主管機關同意，得以書面方式申請者外，自指定之日 105 年 8 月 10 日起，應採網路傳輸方式辦理  
16.08.05 公布
- 3 修正「工廠檢查機構認可作業要點」部分規定  
16.08.05 公布 經濟部 經標三字第 10530002580 號／同日施行
- 4 金融監督管理委員會令：訂定「證券商管理規則」第 14 條第 3 項、第 4 項、「證券投資信託事業管理規則」第 11 條、「期貨商管理規則」第 18 條第 3 項、第 4 項有關特別盈餘公積之規定  
16.08.05 公布 金融監督管理委員會 金管證券字第 10500278285 號／同日施行
- 5 訂定「財政部獎勵營利事業提示帳簿資料電子檔案實施要點」  
16.08.08 公布 財政部 台財稅字第 10504542880 號／17.01.01 施行
- 6 修正「T6 海空聯運貨物轉口、T7 空海聯運貨物轉口一段式自動化通關作業規定」  
16.08.08 公布 財政部關務署 台關業字第 1051013736 號／同日施行
- 7 勞動部令：訂定「災區受災勞工保險與就業保險被保險人保險費支應及傷病給付辦法」  
16.08.08 公布 勞働部 勞働保 2 字第 1050140435 號／15.08.06 施行
- 8 修正「加工出口區准許設立在區內營業之事業之種類」  
16.08.09 公布 經濟部 經加字第 10504603650 號／同日施行
- 9 修正「在加工出口區內設有營業或聯絡處所之事業核准登記管理辦法」  
16.08.09 公布 經濟部 經加字第 10504603660 號
- 10 修正「機械設備器具安全資訊申報登錄辦法」  
16.08.09 公布 勞働部 勞職授字第 10502026052 號／同日施行
- 11 修正「中華民國輸入植物或植物產品檢疫規定」乙、有條件輸入植物或植物產品之檢疫條件第二點第七項附件「南韓產桃蛀果蛾寄主鮮果實輸入檢疫條件」如附件  
16.08.11 公布 行政院農業委員會 農防字第 1051493893A 號／同日施行
- 12 修正「營利事業所得稅電子暫繳申報作業要點」  
16.08.11 公布 財政部／同日施行
- 13 修正「輸入食品查驗作業要點」，並將名稱修正為「食品及相關產品輸入查驗作業要點」  
16.08.11 公布 衛生福利部食品藥物管理署 FDA 北字第 1052002283 號／同日施行
- 14 修正「專利審查基準第一篇程序審查及專利權管理」第 5 章、第 6 章、第 7 章及第 8 章規定  
16.07.26 公布 經濟部智慧財產局 智專字第 10512102580 號／16.07.01 施行
- 15 制定政黨及其附隨組織不當取得財產處理條例  
16.08.10 公布 總統府 華總一義字第 10500091191 號／同日施行

## 第 7 シンガポール

掲載すべき法令は、ありません。

## 第8 タイ

掲載すべき法令は、ありません。

## 第9 インドネシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

## 第10 フィリピン

### 1 PHILIPPINE COMPETITION COMMISSION RULES AND REGULATIONS TO IMPLEMENT THE PROVISIONS OF REPUBLIC ACT NO.10667 (PHILIPPINE COMPETITION ACT)

16.05.31 承認/2 つ以上の全国流通新聞に公布された日から 15 日後に施行

## 第11 インド

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

## 第12 モンゴル

掲載すべき法令は、ありません。

## 第13 カザフスタン

### 1 決済及び決済システムに関するカザフスタン共和国法律

2016年7月26日付 No.11-VI ZRK/一部を除き、公布の日から 30 暦日の経過後に施行

### 2 決済及び決済システム問題に係るいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律

2016年7月26日付 No.12-VI ZRK/一部を除き、公布の日から 30 暦日の経過後に施行

## 第14 ウズベキスタン

### 1 電子フェア、電子競売及び電子コンクールの主催者である情報ブローカーの活動の組織化手続に係る規程の承認に関するウズベキスタン共和国内閣決定

2016年8月2日付 No.249/同月8日施行

### 2 2016年-2017年の期間における自然人及び法人が所有する不動産施設の完全

調査の実施に関するウズベキスタン共和国内閣決定

2017年8月3日付 No.251/同月8日施行

- 3 有価証券の発行及び有価証券の発行の国家登記規則の承認に係る命令への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国競争促進国家委員会附属有価証券市場調整及び開発センター長官の命令

2016年7月26日付 No.2016-09 同年8月2日法務省登録 No.2000-5/同月8日施行

- 4 物的会社の定款資本における国家保有株式（出資持分）の管理に係る活動の実行手続に関する規程の承認に関する決定への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国財務省、民営化、反独占及び競争促進国家委員会の決定

2016年7月8日付財務省 No.45-1、民営化、反独占及び競争促進国家委員会 No.01/09-26/39-1 同年8月1日法務省登録 No.1473-2/同月8日施行

## 第15 トルコ

- 1 小売業において適用される原則及び規則に関する通関及び貿易省の規則

2016年8月6日官報 No.29793/同日施行

- 2 交通、海事及び通信省の海洋及び陸水調査規則

2016年8月9日官報 No.29796/公布の日から6ヶ月経過後に施行

- 3 投資環境の改善を目的とした特定の法律における変更の実施に関する法律

2016年7月15日付 No.6728 同年8月9日官報 No.29796/一部を除き、公布の日から施行

- 4 科学、工業及び技術省の研究、開発及び意匠活動の支援に係る適用及び監視規則

2016年8月10日官報 No.29797/同年3月1日から効力を有し、公布の日から施行

- 5 科学、工業及び技術省の技術開発地域適用規則

2016年8月10日官報 No.29797/同年3月1日から効力を有し、公布の日から施行

- 6 地表水水質規則における変更の実施に関する森林及び水管理省の規則

2016年8月10日付 No.29797/同日施行

- 7 「トルコ共和国政府とジョージア政府との間のエネルギー分野における協力に係る協定」の承認に関する内閣決定

2016年6月6日付 No.2016/8982 同年8月10日官報 No.29797/両当事者の条約の施行のために必要な国内の法的手続の完了に関する外交ルートを通じる最終の書面による通知の受領の日に施行

## 第16 ウクライナ

掲載すべき法令は、ありません。

## 第17 ポーランド

- 1 家族及び監護法典（1964年2月25日付法律）の変更に関する2016年6月

10 日付法律 No.1177

16.08.05 公布／公布の日から 14 日の期間経過後に施行

2 いくつかの会社を経営する者の報酬の形成原則に関する 2016 年 6 月 9 日付法律 No.1202

16.08.09 公布／公布の日から 30 日の期間経過後に施行

3 マリタイム・チェインバー（maritime chamber）に関する 1961 年 12 月 1 日付法律の単一テキストの公布に関する 2016 年 7 月 26 日付国会下院議長の公告 No.1207

16.08.10 公布

## 第 18 南アフリカ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

## 第 19 メキシコ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

## 第 20 ミャンマー

掲載すべき法令は、ありません。

## 第 21 添付法令資料

1 モロッコにおける摂政院の組織に関する 1970 年 10 月 3 日付勅令第 1-70-191 号（目次）

2 韓国不動産投資会社法（目次）

3 モンゴル国の政府に関する 1993 年 5 月 6 日付モンゴル国法律（目次）

4 天然ガスの割当及び利用並びに価格の決定についての規定及び手続に関する 2016 年 2 月 24 日付インドネシア共和国エネルギー及び鉱産資源大臣規定 No. 6（目次）

5 計画及び投資領域における行政違反処罰について定めるベトナム政府の議定（目次）

6 決済及び決済システムに関するカザフスタン共和国法律（目次）

### 【アジア経済法令ニュース編集メンバー】

糸賀 了 弁護士 最高顧問パートナー

瓜生 健太郎 弁護士 マネージングパートナー

萩野 敦司	弁護士：韓国・越南・タイ・ミャンマー・ラオス・カンボジア・モンゴル・インドネシア法令担当
宍戸 一樹	弁護士：インドネシア・マレーシア・台湾・韓国・ロシア法令担当 兼ラテン-アメリカデスク主任
穴田 功	弁護士 日本国及びニューヨーク州：タイ・香港・シンガポール・インド・南アフリカ法令担当
谷本 規	弁護士：香港・越南・フィリピン・インドネシア法令担当
金田 繁	弁護士：インドネシア法令担当
津守 博之	弁護士 日本国及びニューヨーク州：インドネシア法令担当
須永 了	弁護士：インドネシア・マレーシア・タイ法令担当
広瀬 元康	弁護士 日本国及びフランス国：メキシコ・ブラジル・インド・バングラデシュ法令担当兼ヨーロッパ・アフリカ・中東デスク主任
谷添 学	弁護士 日本国及びニューヨーク州：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・南アフリカ・インドネシア法令担当
卜部 晃史	弁護士：インドネシア法令担当
鈴木 崇	弁護士：韓国・インドネシア法令担当
森 啓太	弁護士：租税・独占禁止・知的財産・越南・韓国・インドネシア法令担当
奥野 剛史	弁護士：インド・パキスタン・スリランカ・インドネシア法令担当
村瀬 健太	弁護士：モンゴル・韓国・インドネシア法令担当
野島 未華子	弁護士：インドネシア・フィリピン法令担当
吉川 景司	弁護士：知的財産・韓国・モンゴル・インドネシア法令担当
塚本 聡	弁護士：インドネシア法令担当
光本 亘佑	弁護士：独占禁止法担当
大牟田 啓	弁護士・公認会計士：財務・会計・税務法令担当
梶間 茂樹	弁護士：シンガポール・インドネシア法令担当
山田 重嗣	公認会計士・税理士：財務・会計・税務法令担当
穂積 比呂子	税理士：租税法担当
伏原 宏太	シニアコンサルタント：越南法令担当
山本 志織	パラリーガル：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・南アフリカ・ブラジル法令担当

アレクセイ アレクサンドロビッチ ロセフ 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）

: ロシア法令担当

ジュロフ ロマン 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）

: ロシア・ウクライナ・ベラルーシ法令担当

ヤラシェフ ノディルベック 外国法研究員

: ウズベキスタン・カザフスタン・トルコ・ロシア法令担当

廣川 梓 パラリーガル：韓国・インドネシア・モンゴル・越南法令担当

関連ベトナム法人

URYU & ITOGA ADVISORY SERVICE VIETNAM CO., LTD

提携先中国律師事務所

北京市堅石律師事務所 律師：柳 錦実：韓国法令担当

上海堅海律師事務所

（追記）

- 1 中国の主要法令の日本語訳文は、アジア経済法令速報（年 24 回発行）を通じて有償にて提供しております。

添付法令資料 1 :

モロッコにおける摂政院の組織に関する 1970 年 10 月 3 日付勅令  
第 1-70-191 号 (目次)

- 第 1 章 総則 (第 1 条～第 2 条)
- 第 2 章 王が未成年である期間における摂政院の役割及び権能 (第 3 条～第 22 条)
  - 第 1 節 摂政院の役割 (第 3 条～第 15 条)
  - 第 2 節 摂政院の権能 (第 16 条～第 18 条)
  - 第 3 節 摂政院の長の特権 (第 19 条～第 22 条)
- 第 3 章 雑則 (第 23 条～第 26 条)

添付法令資料 2 :

韓国不動産投資会社法 (目次)  
2015 年 7 月 31 日法律第 13453 号により一部改正 2016 年 8 月 1 日施行

- 第 1 章 総則 (第 1 条ないし第 4 条)
- 第 2 章 設立及び機関等
  - 第 1 節 設立及び営業認可 (第 5 条ないし第 11 条の 2)
  - 第 2 節 機関 (第 12 条ないし第 14 条の 7)
  - 第 3 節 株式の発行 (第 14 条の 8 ないし第 20 条の 2)
- 第 3 章 業務
  - 第 1 節 資産の投資及び運用 (第 21 条ないし第 29 条)
  - 第 2 節 禁止行為等 (第 30 条ないし第 34 条の 2)
  - 第 3 節 資産保管の委託 (第 35 条及び第 36 条)
  - 第 4 節 情報の公示 (第 37 条及び第 38 条)
- 第 4 章 監督 (第 39 条ないし第 42 条の 2)
- 第 5 章 合併及び解散 (第 43 条ないし第 44 条の 3)
- 第 6 章 登記 (第 45 条及び第 46 条)
- 第 7 章 補則 (第 47 条ないし第 49 条の 7)
- 第 8 章 罰則 (第 50 条ないし第 54 条)
- 附則

添付法令資料 3 :

モンゴル国の政府に関する 1993 年 5 月 6 日付モンゴル国法律 (目次)  
2016 年最終改正

- 第 1 章 総原則 (第 1 条ないし第 5 条)
- 第 2 章 政府の権限 (第 6 条ないし第 16 条)
- 第 3 章 政府及びその構造 (第 17 条ないし第 19 条)
- 第 4 章 政府の成員 (第 20 条ないし第 25 条)
- 第 5 章 政府と国の大フラル、大統領その他の機構との関係 (第 26 条ないし第 28 条)
- 第 6 章 政府の業務の組織化 (第 29 条ないし第 36 条)

添付法令資料 4 :

天然ガスの割当及び利用並びに価格の決定についての規定及び手続に関する 2016 年  
2 月 24 日付インドネシア共和国エネルギー及び鉱産資源大臣規定 No.6 (目次)  
同月 25 日施行

- 第 1 章 総則 (第 1 条)
- 第 2 章 天然ガスの割当及び利用に係る政策 (第 2 条ないし第 4 条)
- 第 3 章 天然ガスの割当及び利用並びに価格の決定
  - 第 1 節 国内需要のための天然ガスの割当及び利用 (第 5 条ないし第 14 条)
  - 第 2 節 輸出のための天然ガスの割当の決定 (第 15 条)
  - 第 3 節 天然ガスの価格の決定 (第 16 条)
  - 第 4 節 フレアガス及び廃ガスの割当及び価格 (第 17 条及び第 18 条)
- 第 4 章 天然ガスの割当及び利用並びに天然ガスの価格に係る提出及び決定手続
  - 第 1 節 天然ガスの割当及び利用に係る提出及び決定手続 (第 19 条ないし第 24 条)
  - 第 2 節 天然ガスの価格に係る提出及び決定手続 (第 25 条ないし第 29 条)
- 第 5 章 報告 (第 30 条)
- 第 6 章 行政処分 (第 31 条)
- 第 7 章 雑則 (第 32 条及び第 33 条)
- 第 8 章 経過規定 (第 34 条ないし第 36 条)
- 第 9 章 終則 (第 37 条及び第 38 条)

添付法令資料 5 :

計画及び投資領域における行政違反処罰について定めるベトナム政府の議定（目次）  
2016年6月1日付第 50/2016/ND-CP 号議定／16.07.15 施行

- 第 1 章 総則（第 1 条ないし第 4 条）
- 第 2 章 行政違反行為、処罰形式及び結果克服方法
  - 第 1 目 公共投資資本の管理及び使用の分野における行政違反行為、処罰形式及び結果克服方法（第 5 条ないし第 12 条）
  - 第 2 目 ベトナムにおける投資活動及び国外への投資活動における行政違反行為、処罰形式及び結果克服方法（第 13 条ないし第 17 条）
  - 第 3 目 入札管理の分野における行政違反行為、処罰形式及び結果克服方法（第 18 条ないし第 23 条）
  - 第 4 目 企業、経営世帯、合作社及び合作社連合に対する企業登記の分野における行政違反行為、処罰形式及び結果克服方法（第 24 条ないし第 50 条）
- 第 3 章 行政違反処罰権限（第 51 条ないし第 57 条）
- 第 4 章 施行条項（第 58 条ないし第 60 条）

添付法令資料 6 :

決済及び決済システムに関するカザフスタン共和国法律（目次）  
2016年7月26日付 No.11-VI ZRK／一部を除き、公布の日から 30 暦日の経過後に  
施行

- 第 1 章 総則（第 1 条ないし第 4 条）
- 第 2 章 決済システム（第 5 条ないし第 9 条）
- 第 3 章 決済サービス市場の規制（第 10 条ないし第 20 条）
- 第 4 章 決済システムの規制及び決済システムに対する監督（オーバーサイト）、決済サービス市場の規制並びに決済サービス市場に対するコントロール（第 21 条ないし第 24 条）
- 第 5 章 決済及び（又は）送金（第 25 条ないし第 29 条）
- 第 6 章 決済手段（第 30 条ないし第 38 条）
- 第 7 章 決済カード（第 39 条ないし第 41 条）
- 第 8 章 電子マネー（第 42 条ないし第 44 条）
- 第 9 章 指図又は請求の方式での命令の受領及び履行（第 45 条ないし第 54 条）
- 第 10 章 決済及び（又は）送金の完成（第 55 条ないし第 57 条）
- 第 11 章 終則（第 58 条ないし第 60 条）